（ベトナム語）

郵便局に転居届を出しましょう

**Xin nộp đơn chuyển địa chỉ đến bưu điện**

Các vị đang sơ tán nếu có địa chỉ mới xin nộp đơn chuyển địa chỉ đến buư điện.

Khi nộp đơn này thì thư được gởi đến địa chỉ củ sẽ được bưu điện chuyển đến địa chỉ mới

trong 1 năm miễn phí. Địa chỉ lánh nạn cho dù ở đâu ( như trường học hay nhà thờ), nếu

trong phạm vi nước Nhật thì sẽ được gởi đến.

Sau này các cơ quan hành chính địa phương sẽ gửi các giấy tờ cần để làm thủ tục nhận

được tiền hỗ trợ và giấy chứng nhận bị nạn, nên các vị đã sơ tán đến nơi khác và lấy được

địa chỉ mới xin nộp đơn chuyển địa chỉ đến buư điện sớm. Giấy chuyển địa chỉ có thể lấy tại

nơi lánh nạn, bưu điện. Các vị cũng có thể đăng ký trên trang web dưới đây (tiếng Nhật).

http://welcometown.post.japanpost.jp/etn/

\* Các giấy tờ cần để làm thủ tục tại bưu điện:

1. Các loại giấy chứng nhận cá nhân như : Thể đăng ký người nước ngoài, Bằng lái xe, Hộ

chiếu.

2. Các loại giấy tờ để xác nhận địa chỉ cũ như: Thể đăng ký người nước ngoài, Bằng lái xe,

Hộ chiếu, hoặc các giấy tờ khác cơ quan hành chính phát hành có ghi rõ địa chỉ cũ.

\* Nội dung điền

1. Ngày sẽ chuyển (đã chuyển) nhà

2. Ngày bắt đầu gởi địa chỉ mới đến bưu điện

3. Địa chỉ trước khi chuyển nhà

4. Họ và tên người chuyển nhà

5. Có hay không có người đang ở tiếp địa chỉ củ. Bao nhiêu người?

6. Địa chỉ mới

7. Họ và tên người gởi giấy chuyển địa chỉ, quan hệ với người chuyển nhà (chính bản thân,

người trong gia đình)

Thủ tục chuyển địa chỉ này không có liên quan đến thủ tục chuyển đổi địa chỉ cư trú trong

thẻ đăng ký người nước ngoài.